



Con los atentos saludos
de la Embajada de
la República de Sud Africa
Santiago

att.

ARCHIVO

Amor

REPUBLICA DE CHILE
PRESIDENCIA
REGISTRO Y ARCHIVO

NR. 93/8827

A: 27 ABR 93

P.A.A.	<input type="checkbox"/>	R.C.A.	<input checked="" type="checkbox"/>
C.B.E.	<input type="checkbox"/>	M.L.P.	<input type="checkbox"/>
M.T.O.	<input type="checkbox"/>	EDEC	<input type="checkbox"/>
M.Z.C.	<input type="checkbox"/>		

ACTUALIDAD DE SUDAFRICA



NEGOCIACIONES MULTIPARTIDISTAS: REUNION DEL COMITE DE
PLANIFICACION: 22/23

1. RESUMEN

El Comité de Planificación se reunió el 22 y 23 de abril de 1993 en el Centro Mundial de Comercio, para preparar la reunión del Consejo Negociador programada para el lunes 26 de abril de 1993. Se decidió que se "pondrá énfasis en la urgencia" y que, de ahora en adelante, las negociaciones multipartidistas deberían orientarse a producir mayores resultados. Se presentará a la reunión del Comité Negociador una moción expresando las condolencias a la familia del Sr. Hani.

El Comité de Planificación presentará a la consideración del Comité Negociador dos anteproyectos de informe sobre la violencia y el proceso de transición. El Consejo recibirá también un anteproyecto de informe sobre cómo pueden incorporarse a las negociaciones los acuerdos de CODESA. Una denominación para la estructura de negociaciones recibió atención, pero el tema no fue resuelto.

2. CONTENIDO

El Comité de Planificación integrado por diez miembros se reunió el 22 y 23 de abril de 1993 en preparación de la reunión del Consejo Negociador del 26 de abril de 1993.

2.1 Miembros

Los miembros del Comité de Planificación son:

Ministro de Desarrollo Constitucional, Roelf Meyer,
Secretario General del CNA, Cyril Ramaphosa,
Secretario General del CPA, Benny Alexander,
Sr. Rowan Cronje, de Bophuthatswana,
Sr. Zamindlela (Zam) Titus, de Transkei,
Dr. Frank Mdlalose del Partido de Libertad Inkatha,
Sr. Colin Eglin, del Partido Democrático,
Sr. Joe Slovo, del Partido Comunista Sudafricano,
Sr. Pravin Gordhan, de los Congresos Indios de Natal/Transvaal y
Sr. Mick Webb, de Ciskei.

2.2 Urgencia de los Temas de Discusión

Los participantes en las negociaciones multipartidistas han identificado diversas materias como de naturaleza urgente, las que incluyen:

- la violencia;
- el establecimiento de un Consejo Ejecutivo de Transición;
- la fecha para las elecciones;
- una constitución interina; y
- la forma del futuro estado.

El Comité de Planificación "solamente llegó a un acuerdo sobre el principio de separar ciertas materias por ser las más urgentes".

2.3 Agenda Formal

La agenda para el 22 de abril tiene tres tópicos principales:

- (a) Materias de procedimiento, incluyendo cómo implementar el acuerdo de que se permita a los medios informativos asistir a todas las reuniones del Consejo Negociador. El presidente de la reunión, Sr. Zam Titus, dijo que "la prensa será admitida" a la reunión del Consejo Negociador del 26 de abril a pesar de algunos problemas logísticos.
- (b) Las derivaciones del asesinato del Sr. Chris Hani. El Comité de Planificación presentará al Consejo Negociador un anteproyecto de moción relacionado con el asesinato del Sr. Hani. El Sr. Titus dijo que sería "la expresión de un mensaje de condolencias" a la familia del Sr. Hani.

La agenda del 23 de abril cubre lo siguiente:

- (d) Anteproyectos de informe por parte de un subcomité sobre la violencia y el proceso de transición, serán presentados formalmente a la reunión del Consejo Negociador. El Sr. Titus dijo que los informes tratarán básicamente de lo acordado en CODESA. Parte del informe del Comité de Planificación, después de la reunión del Foro Negociador del 1 de abril, fue para hacer una recomendación sobre cómo han de incorporarse los acuerdos de CODESA a las negociaciones multipartidistas. "Un documento adecuadamente redactado ha sido presentado, esbozando la forma a

proceder en lo concerniente a los principales temas de discusión", dijo el Sr. Titus. Se entiende que el documento propone varios comités técnicos.

- (e) El asunto de la denominación para la estructura negociadora fue discutido, pero no resuelto.